



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA JELENIOGÓRSKIEGO

Jelenia Góra, dnia 15 października 1991 r.

Nr 29

## TREŚĆ:

Poz.:

### ZARZĄDZENIA WOJEWODY JELENIOGÓRSKIEGO

- 206 — Zarządzenie Nr 41/91 Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 29 sierpnia 1991 r. zmieniające zarządzenie w sprawie likwidacji Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa Handlu Wewnętrznego w Jeleniej Górze 147
- 207 — Zarządzenie nr 46/91 Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 października 1991 r. w sprawie wyborów uzupełniających w mieście Zgorzelec oraz gminie Janowice Wielkie 147
- 208 — Zarządzenie Nr 48/91 Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 8 października 1991 r. w sprawie wyborów uzupełniających w gminie Osiecznica 148

### UCHWAŁY ORGANÓW SAMORZĄDOWYCH

- 209 — Uchwała Nr 58/91 Rady Miejskiej w Kowarach z dnia 26 sierpnia 1991 r. w sprawie zmiany uchwały o odpłatności za korzystanie z przedszkoli i żłobków finansowanych z budżetu miasta 149

### POROZUMIENIA

- 210 — Porozumienie Nr 1/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem Miasta Wojcieszów 149
- 211 — Porozumienie nr 2/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Osiecznica 150
- 212 — Porozumienie Nr 3/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Platerówka 150
- 213 — Porozumienie Nr 4/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem i Skarbnikiem Miasta Piechowice 151
- 214 — Porozumienie Nr 10/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Olszyna 152
- 215 — Porozumienie Nr 6/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Siekierzyn 153
- 216 — Porozumienie Nr 5/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem Miasta i Gminy w Świerzawie 153
- 217 — Porozumienie Nr 7/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Janowice Wielkie 154

- 218 — Porozumienie Nr 8/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem i Skarbnikiem Gminy i Miasta Bolków 155
- 219 — Porozumienie Nr 14/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem Gminy Lubomierz 156
- 220 — Porozumienie Nr 13/91 w sprawie przyjęcia — powierzenia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy Jeżów Sudecki 156
- 221 — Porozumienie Nr 9/91 w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Wójtem Gminy w Starej Kamienicy 157
- 222 — Porozumienie Nr 11/91 w sprawie przyjęcia — powierzenia zadań rządowej administracji ogólnej zawarte pomiędzy dyrektorem Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze a Burmistrzem Miasta i Gminy Wleń 158

206

**ZARZĄDZENIE NR 41/91**  
Wojewody Jeleniogórskiego  
z dnia 29 sierpnia 1991 r.

zmieniające zarządzenie w sprawie likwidacji Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa Handlu Wewnętrznego w Jeleniej Górze.

Na podstawie art. 19 ust. 2 ustawy z dnia 15 września 1981 r. o przedsiębiorstwach państwowych (tekst jednolity: Dz.U. nr 16, poz. 215 z 1981 r.) zarządza się, co następuje:

## § 1

W zarządzeniu nr 13/91 Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 27 marca 1991 r. w sprawie postawienia w stan likwidacji Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa Handlu Wewnętrznego w Jeleniej Górze oraz o sposobie rozdysponowania jego mienia wprowadza się następującą zmianę:

§ 1 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Na likwidatora przedsiębiorstwa wyznaczam radcę prawnego mgr Adama Sobczaka.”

## § 2

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania i podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Wojewoda Jeleniogórski  
JERZY NALICHOWSKI

207

**ZARZĄDZENIE NR 46/91**  
Wojewody Jeleniogórskiego  
z dnia 1 października 1991 r.

w sprawie wyborów uzupełniających w Mieście Zgorzelec oraz Gminie Janowice Wielkie

Na podstawie art. 110 i art. 111 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. Ordynacja Wyborcza do rad gmin ze zmianą w dniu 10 maja 1991 r. (Dz.U. nr 16, poz. 96 z 1990 r. oraz Dz.U. nr 53 poz. 227 z 1991 r.) zarządza się, co następuje:

## § 1

W związku z wygaśnięciem mandatów radnych:

1. Rady Miasta Zgorzelca
    - Pana Zenona Błaszczyka z okręgu wyborczego nr 11
  2. Rady Gminy Janowice Wielkie
    - Pana Bogusława Kutryby z okręgu wyborczego nr 9
    - Pana Władysława Łukowicza z okręgu wyborczego nr 14
- zarządza się wybory uzupełniające w dniu 24 listopada 1991 roku.

## § 2

Dla przeprowadzenia wyborów uzupełniających ustala się kalendarz wyborczy stanowiący załącznik nr 1 do zarządzenia.

## § 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa.

Wojewoda Jeleniogórski  
JERZY NALICHOWSKI

Załącznik Nr 1  
do Zarządzenia Nr 47

**KALENDARZ WYBORCZY**  
dla wyborów uzupełniających

| Data wykonania czynności | Treść czynności   | Odpowiedzialny za wykonanie                          |
|--------------------------|---|--|
| 7.10.1991                | Ogłoszenie w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego Zarządzenia Wojewody w sprawie wyborów uzupełniających  | Wydział Prawno-Organizacyjny                         |
| 9.10.1991                | Powołanie Terytorialnej Komisji Wyborczej   | Wojewódzki Komisarz Wyborczy                         |
| 11.10.1991               | — utworzenie obwodu głosowania oraz określenie jego granicy, numeru i siedziby<br>— podanie do publicznej wiadomości uchwały o obwodzie oraz terminie wyborów | Terytorialna Komisja Wyborcza (uchwała)<br>Burmistrz |

|                           |   |   |
|---------------------------|---|---|
| 15.10.1991                | Powołanie obwodowej komisji wyborczej   | Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 16.10.1991                | Przeprowadzenie szkolenia Terytorialnej Komisji Wyborczej, Obwodowej Komisji Wyborczej (przekazanie formularzy protokołów głosowania i wyników wyborów) | Radca Prawny Urzędu Wojewódzkiego lub osoba wskazana przez Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego |
| 23.10.1991                | Zgłoszenie kandydatów na radnych do zarejestrowania   | Rejestracja Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 24.10.1991                | Doręczenie wzorów kart do głosowania do Biura Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego oraz danych o kandydatach  | Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 30.10.1991                | Podanie do publicznej wiadomości danych o kandydatach (na obszarze wyborów)   | Obwieszczenie Terytorialnej Komisji Wyborczej przekazuje do wiadomości Burmistrza             |
| 23.11.1991                | Przekazanie Obwodowej Komisji Wyborczej spisów kart do głosowania wydrukowanych wg wzoru zarządzonego przez Terytorialną Komisję Wyborczą               | Przewodniczący Terytorialny Komisji Wyborczej Burmistrz                                       |
| 24.11.1991                | Wybory  | Komisja Wyborcza  |
| 24.11.1991                | Podanie do publicznej wiadomości wyników wyborów przez wywieszenie informacji na zewnątrz lokalu wyborczego   | Obwodowa Komisja Wyborcza (po sporządzeniu protokołu wyników głosowania i protokołu wyborów)  |
| 25.11.1991<br>godz. 10.00 | Przekazanie protokołów głosowania i wyników wyborów Wojewódzkiemu Komisarzowi Wyborczemu  | Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 2.12.1991                 | Ogłoszenie w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego Zarządzenia Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego w sprawie wyników głosowania i wyborów     | Wydział Prawno-Organizacyjny  |

208

**ZARZĄDZENIE NR 48/91**Wojewody Jeleniogórskiego  
z dnia 8.10.1991 r.

w sprawie wyborów uzupełniających w Gminie Osiecznica.

Na podstawie art. 110 i art. 111 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. Ordynacja Wyborcza do rad gmin ze zmianą w dniu 10 maja 1991 r. (Dz.U. Nr 16 poz. 96 z 1990 r. oraz Dz.U. Nr 53 poz. 227 z 1991 r.) zarządza się, co następuje:

**§ 1**

W związku z wygaśnięciem mandatu radnej Haliny Zielonki z okręgu wyborczego nr 16 zarządza się wybory uzupełniające w dniu 24 listopada 1991 r.

**§ 2**

Dla przeprowadzenia wyborów ustala się kalendarz wyborczy stanowiący załącznik nr 1 do zarządzenia.

**§ 3**

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Wojewoda  
JERZY NALICHOWSKI

ZALĄCZNIK NR 1  
do Zarządzenia Nr 48/91

**KALENDARZ WYBORCZY**  
dla wyborów uzupełniających

| Data wykonania czynności  | Treść czynności   | Odpowiedzialny za wykonanie   |
|---------------------------|---|---|
| 15.10.1991                | Ogłoszenie w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego Zarządzenia Wojewody w sprawie wyborów uzupełniających  | Wydział Prawno-Organizacyjny  |
| 11.10.1991                | Powołanie Terytorialnej Komisji Wyborczej   | Wojewódzki Komisarz Wyborczy  |
| 12.10.1991                | — utworzenie obwodu głosowania oraz określenie jego granicy, numeru i siedziby<br>— podanie do publicznej wiadomości uchwały o obwodzie oraz terminie wyborów | Terytorialna Komisja Wyborcza (uchwała)<br>Burmistrz  |
| 15.10.1991                | Powołanie obwodowej komisji wyborczej   | Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 16.10.1991                | Przeprowadzenie szkolenia Terytorialnej Komisji Wyborczej, Obwodowej Komisji Wyborczej (przekazanie formularzy protokołów głosowania i wyników wyborów)       | Radca Prawny Urzędu Wojewódzkiego lub osoba wskazana przez Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego |
| 23.10.1991                | Zgłoszenie kandydatów na radnych do zarejestrowania   | Rejestracja Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 24.10.1991                | Doręczenie wzorów kart do głosowania do Biura Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego oraz danych o kandydatach  | Terytorialna Komisja Wyborcza   |
| 30.10.1991                | Podanie do publicznej wiadomości danych o kandydatach (na obszarze wyborów)   | Obwieszczenie Terytorialnej Komisji Wyborczej przekazuje do wiadomości Burmistrza             |
| 23.11.1991                | Przekazanie Obwodowej Komisji Wyborczej spisów kart do głosowania wydrukowanych wg wzoru zarządzonego przez Terytorialną Komisję Wyborczą                     | Przewodniczący Terytorialny Komisji Wyborczej Burmistrz                                       |
| 24.11.1991                | Wybory  | Komisja Wyborcza  |
| 24.11.1991                | Podanie do publicznej wiadomości wyników wyborów przez wywieszenie informacji na zewnątrz lokalu wyborczego   | Obwodowa Komisja Wyborcza (po sporządzeniu protokołu wyników głosowania i protokołu wyborów)  |
| 25.11.1991<br>godz. 10.00 | Przekazanie protokołów głosowania i wyników wyborów Wojewódzkiemu Komisarzowi Wyborczemu  | Terytorialna Komisja Wyborcza   |

2.12.1991 Ogłoszenie w Dzienniku Wydział Prawno-  
Urzędowym Województwa Organizacyjny  
Jeleniogórskiego Zarządzenia Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego w sprawie wyników głosowania i wyborów

209

**UCHWAŁA NR 58/91**  
Rady Miejskiej w Kowarach  
z dnia 26 sierpnia 1991 r.

w sprawie zmiany uchwały o odpłatności za korzystanie z przedszkoli i żłobków finansowanych z budżetu miasta.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 w związku z art. 7 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz. 95, Nr 34, poz. 199 i nr 43, poz. 253) Rada Miejska w Kowarach uchwała, co następuje:

## § 1

W uchwale nr 43/91 Rady Miejskiej w Kowarach z dnia 22 kwietnia 1991 roku wprowadza się następującą zmianę:

§ 1 otrzymuje następujące brzmienie:

"1. Miesięczne opłaty, stanowiące częściowy zwrot kosztów utrzymania (bez wyżywienia i remontów kapitałnych) wynoszą;

1) w przedszkolach — w wysokości 20% kosztów utrzymania,

2) w żłobkach — w wysokości 16% kosztów utrzymania.

2. Opłata określona w ust. 1 jest odpłatnością dodatkową, poza opłatą za wyżywienie, i nie podlega zwrotowi."

## § 2

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta.

## § 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 września 1991 roku i podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Przewodniczący  
Rady Miejskiej  
**ZBIGNIEW ZAGÓRA**

210

**POROZUMIENIE NR 1/91**

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 1 sierpnia 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są;

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

mgr Janusz Maślanka - Burmistrz Miasta Wojcieszów

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

— z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. nr 34 poz. 198 i nr 43 poz. 253) prowadzenie zakładów

społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanych radom narodowym i toap stopnia podstawowego — zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. nr 15 poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

Przychodnia Rejonowa w Wojcieszowie (obsługująca tylko mieszkańców Wojcieszowa).

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

— wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,

— w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,

— dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

— po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzchnie określonych zadań administracji rządowej

— po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z którym po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze

stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 sierpnia 1991 r.

Burmistrz

mgr JANUSZ MAŚLANKA

Dyrektor Wydziału

ROMAN JANKIEWICZ

211

## POROZUMIENIE NR 2/91

w sprawie powierzenia—przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 1 sierpnia 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie upoważnienia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Kazimierz Sambor — Wójt Gminy Osiecznica, działający na podstawie upoważnienia Rady Gminy z dnia 2 lipca 1991 r. Nr Uchwały XII/63/91.

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

— z art. 8 Ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. nr 34 poz. 198 i Nr 43 poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanych radom narodowym i toap stopnia podstawowego

— zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15 poz. 121 z późn. zm.) tj. Gminny Ośrodek Zdrowia w Kliczkowie i Punkt Felcherski w Parowej.

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem wydawania decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

— wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok, w tym również co kwartał środki na pokrycie wzrostu wynagrodzeń w wysokości 103%, zgodnie z założeniami średniego wynagrodzenia w pięciu podstawowych działach gospodarki narodowej

— w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracowuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku kalendarzowym,

— dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają roliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. — Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji Rady Gminy w Osiecznicy, wyrażone Uchwałą Nr XII/63/91 z dnia 2 lipca 1991 r. w sprawie prowadzenia zakładów społecznej służby zdrowia.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

— po stronie powierzającego — zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej,

— po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie Uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed Sądem Rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sprzedano w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Wójt Gminy  
Osiecznica  
KAZIMIERZ SAMBOR

212

## POROZUMIENIE NR 3/91

w sprawie powierzenia—przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 1 sierpnia 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz - Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Józef Telega - Wójt Gminy w Platerówce

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

- 1) Gminny Ośrodek Zdrowia w Piaterówce,
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

### § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

### § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

### § 5

Powierający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

### § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

### § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

### § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

### § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

### § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 sierpnia 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Wójt  
JÓZEF TELEGA

### 213

## POROZUMIENIE NR 4/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 31 sierpnia 1991 roku.

### § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz - Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Edward Wryszcz — Burmistrz Miasta Piechowice  
Pani Halina Kruszyk — Skarbnik Miasta Piechowice

### § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustawy (Dz.U. Nr 34 poz. 198 i Nr 43 poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15 poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

Przychodnia Rejonowa w Piechowicach

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

### § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

### § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 września 1991 roku.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Burmistrz Miasta  
Piechowice  
EDWARD WRYSZCZ  
Gł. Księgowy  
HALINA KRUSZYK

## 214

## POROZUMIENIE NR 10/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 20 sierpnia 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Mieczysław Paszowski — Wójt Gminy Olszyna

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samo-

dzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 Ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43 poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

Do 31.12.1991 r. Gminny Ośrodek Zdrowia w Olszynie, Przychodnia Przyzakładowa OFM i Wiejski Ośrodek Zdrowia w Biedrzychowicach, a od 01.01.1992 r. Gminny Ośrodek Zdrowia w Olszynie poszerzony o Laboratorium i EKG oraz Wiejski Ośrodek Zdrowia w Biedrzychowicach (Uchwała Rady Gminy Nr X/55/91 z dnia 26.06.1991 r.).

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 20 sierpnia 1991 r.

Dyrektor Wydziału

Wójt

ROMAN JANKIEWICZ inż. MIECZYŚLAW PASZOWSKI

215

**POROZUMIENIE NR 6/91**

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 1 września 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Janusz Niekrasz — Wójt Gminy Siewierz

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

— z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toż samemu stopnia podstawowego

— zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1) Gminny Ośrodek Zdrowia — Siewierz.

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych łącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

— wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,

— w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,

— dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania

nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie strony, to jest:

— po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej

— po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są rozszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 września 1991 r.

Dyrektor Wydziału

Wójt Gminy

ROMAN JANKIEWICZ

JANUSZ NIEKRASZ

216

**POROZUMIENIE NR 5/91**

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 5 września 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Eugeniusz Kuligowski — Burmistrz Miasta i Gminy w Świerzawie.

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

— z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych



w ustawach szczególnych pomiędzy organy a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego

— zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Przychodnia Rejonowa — Świerzawa;
  2. Wiejski Ośrodek Zdrowia — Nowy Kościół;
  3. Punkt Felczerski.
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych łącznie.

### § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

### § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

### § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

### § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

### § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

### § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

### § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

### § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 września 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Burmistrz  
Miasta i Gminy  
EUGENIUSZ KULIGOWSKI

### 217

## POROZUMIENIE NR 7/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 12 września 1991 r.

### § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Jerzy Grygorcewicz — Wójt Gminy Janowice Wielkie

### § 2

1. Powierający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Gminny Ośrodek Zdrowia — Janowice Wielkie.
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych łącznie.

### § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

### § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

— po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej

— po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są rozszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 12 września 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Wójt Gminy  
Janowice Wielkie  
inż. JERZY GRYGORCEWICZ

218

## POROZUMIENIE NR 8/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 12 września 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Bronisław Andrusiewicz — Burmistrz Gminy i Miasta Bolków  
Pani Janina Koszela — Skarbnik Gminy i Miasta Bolków

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samo-

dzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

— z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego

— zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Przychodnia Rejonowa w Bolkowie;
2. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Kaczorowie;
3. Punkt Felczerski w Lipie;
4. Przychodnia Przyzakładowa w Bolkowie;
5. Gabinet Lekarski w Szkole Podstawowej w Bolkowie.

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

— wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,

— w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,

— dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

— po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej

— po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzone w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 12 września 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Burmistrz  
Gminy i Miasta  
mgr BRONISŁAW ANDRZEJEWSKI  
Skarbnik  
JANINA KOSZELA

## 219

## POROZUMIENIE NR 14/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 18 września 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Leszek Grala — Burmistrz Gminy Lubomierz

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Przychodnia Rejonowa w Lubomierzu;
2. Punkt Lekarski w Pławnej;
3. Punkt Lekarski w Pasieczniku.

2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,

dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

- po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
- po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.

3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.

4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1992 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Burmistrz Gminy  
Lubomierz  
LESZEK GRALA

## 220

## POROZUMIENIE NR 13/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 1 października 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu

Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący

Pan Jerzy Sobański — Wójt Gminy Jeżów Sudecki.

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Gminny Ośrodek Zdrowia — Jeżów Sudecki;
  2. Wiejski Ośrodek Zdrowia — Dziwiszów;
  3. Punkt Lekarski w Siedlecinie.
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:

- po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiedzające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.

3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Wójt  
JERZY SOBAŃSKI

## 221

### POROZUMIENIE NR 9/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 7 października 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:

— jako powierzający:

Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie zezwolenia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Mieczysław Wojtas — Wójt Gminy w Starej Kamienicy.

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:

- z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanym radom narodowym i toap stopnia podstawowego
- zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Gminny Ośrodek Zdrowia w Starej Kamienicy.
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych włącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji

rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku, — dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt. 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzono w sześciu jednobrzmiących egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 7 października 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Wójt Gminy  
MIECZYŚLAW WOJTAS

222

## POROZUMIENIE NR 11/91

w sprawie powierzenia — przyjęcia zadań rządowej administracji ogólnej, zawarte w dniu 9 października 1991 r.

## § 1

Stronami porozumienia są:  
— jako powierzający:  
Pan Roman Jankiewicz — Dyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu

Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, działający na podstawie upoważnienia Wojewody Jeleniogórskiego z dnia 1 sierpnia 1991 r.

— jako przyjmujący:

Pan Jacek Zbroja — Burmistrz Miasta i Gminy Wleń.

## § 2

1. Powierzający przekazuje a przyjmujący przyjmuje do samodzielnego wykonywania zadania rządowej administracji ogólnej, a mianowicie:
  - z art. 8 ustawy o podziale zadań i kompetencji określonych w ustawach szczególnych pomiędzy organy gminy, a organy administracji rządowej oraz zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 34, poz. 198 i Nr 43, poz. 253) prowadzenie zakładów społecznych służby zdrowia dotychczas podporządkowanych radom narodowym i toap stopnia podstawowego
  - zgodnie z rozporządzeniem MZiOS z dnia 19 maja 1982 r. w sprawie organizacji i zadań zakładów opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 15, poz. 121 z późniejszymi zmianami).

Są to:

1. Przychodnia Rejonowa we Wleńiu;
  2. Wiejski Ośrodek Zdrowia Pilchowiec.
2. Pod pojęciem „zadania” rozumie się zarówno sprawy publiczne jak i sprawy indywidualne, z prawem decyzji administracyjnych łącznie.

## § 3

Przyjęcie przez gminę zadań w zakresie lecznictwa otwartego stanowić będzie podstawę do finansowania powyższych zadań, w następującej formie:

- wysokość środków na zadania zlecone gminie oraz sposób ich przekazywania ustala Dyrektor Wydziału Zdrowia w granicach kwot określonych w budżecie Wojewody na dany rok,
- w oparciu o ustalone wielkości dotacji celowych na zadania zlecone gminie w zakresie ochrony zdrowia zarząd gminy opracuje plan finansowy dla zadań z zakresu administracji rządowej zleconych gminie, przyjmując jako podstawę dla tego planu kwotę dotacji przyznanych na ten cel w danym roku,
- dotacje celowe przyznane na realizację wyżej wymienionych zadań podlegają rozliczeniu na zasadach określonych w art. 42 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 5 stycznia 1991 r. Prawo budżetowe.

## § 4

Porozumienie zostało podpisane po uprzedniej akceptacji gminy.

## § 5

Powierzający posiada ustawowe kompetencje do sprawowania nadzoru nad przebiegiem realizacji przyjętych zadań pod względem legalności, celowości, rzetelności i gospodarności.

## § 6

1. Porozumienie niniejsze może być wypowiedziane przez każdą ze stron, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.
2. Warunkiem skuteczności wypowiedzenia jest prawne umocowanie stron, to jest:
  - po stronie powierzającego — zezwolenie Wojewody Jeleniogórskiego, na wypowiedzenie porozumienia w całości lub części, albo też cofnięcie zezwolenia na powierzenie określonych zadań administracji rządowej
  - po stronie przyjmującego — właściwa w tym zakresie uchwała Rady Gminy.
3. Wypowiedzenie winno być dokonane w formie pisemnej.
4. Bieg okresu wypowiedzenia liczy się od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym doręczono stronie pismo wypowiadające.

## § 7

Zmiany w zakresie zadań, określonych w § 2 możliwe są w każdym czasie, jeżeli strony zgodnie wyrażą taką wolę.

## § 8

1. Zarówno porozumienie, jak i jego zmiany, w tym również wypowiedzenie, podlega publikacji w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.
2. Spory wynikające na tle realizacji niniejszego porozumienia rozstrzyga Wojewoda Jeleniogórski.
3. Jeżeli istotą sporu są roszczenia materialne a postępowanie w trybie określonym w ust. 2 okaże się bezskuteczne, podlega on rozstrzygnięciu przed sądem rejonowym w Jeleniej Górze.

## § 9

Niniejsze porozumienie sporządzone w sześciu jednobrzmiących

egzemplarzach, z których po dwa egzemplarze otrzymuje każda ze stron, zaś dwa egzemplarze Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, celem opublikowania w Wojewódzkim Dzienniku Urzędowym.

## § 10

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1991 r.

Dyrektor Wydziału  
ROMAN JANKIEWICZ

Burmistrz  
Miasta i Gminy Wleń  
mgr JACEK ZBROJA

Wydawca: Urząd Wojewódzki w Jeleniej Górze

Redakcja: Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, pl. Ratuszowy 56, telefon 257-40,  
redaktor naczelny — Teresa Szarek

Organizacja druku i kolportaż: Zakład Obsługi Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, pl. Ratuszowy 56, telefon 260-01, w. 58

Skład komputerowy: Zakład Wydawnictw Ogólnopolskiej Fundacji Edukacji Komputerowej w Jeleniej Górze

Tłoczono z polecenia Wojewody Jeleniogórskiego w Zakładzie Obsługi Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze.